

週年價銀五員

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昂停印
今日另出附張

禮拜三

光緒二十三年丁酉正月二十三日

第貳千三百八十八號

金銀時鏢



上好

香港中環正和堂

本堂自開辦以來，承蒙各界光顧，生意興隆。茲因本堂所製之金銀時鏢，品質優良，款式新穎，且價格公道，故特將此項時鏢，向各界推銷。凡欲購者，請向本堂接洽，定必竭誠服務，不誤。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本堂所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本堂名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本堂名譽。本堂為維護自身利益，特此聲明：凡購買本堂時鏢者，請認明本堂商標，以免受騙。此佈。

RIGAUD'S
KANANGA WATER
OF JAPAN
NEW
Toilet Water
PREPARED
by
RIGAUD & Co
PARIS - FRANCE

此水乃日本名廠所製，其味芬芳，且能驅除穢氣，使人身體清爽。凡欲購者，請認明本廠商標，以免受騙。此佈。

昌炳朱東廣

本號開設於九龍，專營各項貨物，品質優良，價格公道。凡欲購者，請向本號接洽，定必竭誠服務，不誤。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

丸烟戒法新

本號專營各項貨物，品質優良，價格公道。凡欲購者，請向本號接洽，定必竭誠服務，不誤。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

白告明聲

敬啟者：本號所製之金銀時鏢，近有不法之徒，冒用本號名義，在市場上銷售，以假亂真，損害本號名譽。本號為維護自身利益，特此聲明：凡購買本號時鏢者，請認明本號商標，以免受騙。此佈。

行銀海上港香

本行專營各項貨物，品質優良，價格公道。凡欲購者，請向本行接洽，定必竭誠服務，不誤。此佈。

自告巴古

敬啓者昨接古巴中華會館來信言該埠頻年兵燹工商受困慘狀堪求賑恤嗣以華工在該埠者頗多
同收條爲據特此佈聞 卽日由賑濟餘款撥出電滙古巴新昇隆代收轉交古巴中華會館領六千員俾捐得多寡再行續滙 光緒二十三年 正月 十八日 香港
爲出示曉諭事照得古巴民遭兵燹困敝難堪業將動捐賑濟情形據實稟報在案茲奉 欽差出使大臣楊 批開古巴搆亂經年華民貧老無依每頃溝壑本大臣關憫
陳質厚收養老弱早晚施賑業已捐集四千餘圓深堪嘉許本大臣特捐庫平銀三百兩以爲之倡又據前任古巴總領事何參登彥昇面稟願捐庫平銀壹百兩又據呈到各
隨員祖同蘇繙譯銳劍孫隨員澤霖厲隨員玉麒尙隨員希曾各捐庫平銀拾兩以襄善舉概中該署總領事轉諭合埠商董知之至捐款較巨出力尤勤之商董仰該署總
給功牌以昭激勵該署總領事務當實力督心廣爲勸募活人無算本大臣有厚望焉等因奉此爲此出示曉諭仰各埠商民人等一體知悉須知 欽憲痼痼在抱巨款倡捐
撥各埠白米以爲之勸實成代理商董歸入該埠粥廠賑俾得實惠均沾各宜益加踴躍遵照前議勉力籌捐毋負 欽憲惠愛臨臨嘉獎善士之至意俟辦有成效即將將
善降祥天之報應不爽也勉之望之切切毋違特示 右諭通知 光緒廿二年十一月一日示 花翎鹽運使銜江蘇補用知府前金山總領事調署古巴總領事府黎 爲
以來日國興師征討迄今年餘尚未安靖烽煙久困百藝停工失業華民指不勝屈其少壯者或遷徙他方或託食友朋尙可勉圖生計其有貧老等輩既無親屬步履維艱
留生義山工匠日無暇晷洋署老人院早已容滿屢經求濟不允再收本總領事下車伊始親正情形實深憫惻明知時當兵燹工既坐困商亦維艱內埠糖寮牛馬被掠耕種

醫院代
漢例非
明參錄
傳諭旨
參便諸
較巨出
相賑濟
食而丁
商賈咨

保三品銜九齡通鄉總紳建學古邑翁君所
 為傷之該署總領事捧檄隨行面諭以賑撫為急務越嶺緊
 惟德捐庫平銀捌拾兩緡繡譯文耀輝庫平銀貳拾兩王
 獎俟辦有成效准將該商重姓名籍貫籍文詳請再行
 諸位胞與為懷榮獎善舉恩施之厚感何可言茲將捐銀分
 出力尤勸之商董詳請 欽憲核給頂戴獎賞以叙勞勩并
 以收養老民以免流離而存國體事照得古邑白主翁所
 不能竟沿街而露宿或以病故或以餓斃者不知凡幾本署
 員財牛理賬目尤多虧損加以人數繁眾設法撫卹非易

事惟勉盡
際一百萬
分寄金
晚睡眼
有艾尤
無事之
而商困
絕竭其
頻年故
加倍力

望各董事分頭勸辦以章舉行以匡不逮有厚望焉特示 右諭通知 光緒廿二年九月 日示○敬啟者竊維華僑寓古巴多歷年所大率衰邁不能自全其在
 人無論工商數無論多寡地無論遠近捐無論後先各宜踴躍解囊淋漓瀾筆以勤善舉而裕久遠所有捐助姓名均擬造冊詳報 欽憲核核嘉獎天之報施善人正未
 紐約等處勸捐外爲止出示曉諭仰樂善人等一體知悉須念古巴經年兵燹謀食維艱貧老華民沿街賒宿困苦堪憐尤傷 國體現既集眾籌定章程設院收留早
 實逾往年一千諸公見義勇爲樂善不倦之忱現嘉尚其款既成現已暫行稅局趕修房所即日開辦惟是經費浩繁必須廣爲勸捐方源源接濟除由會館刊發錄部
 盤一分力冀盡一分心爰集會館籌議爲勸捐賑濟設院收養之計各商念切梓桑慨慨樂從本總領事官指日金已不一而足
 難堪欲漠然置之而死亡日益富萬難分解之際適 總領事黎公蒞任下車伊始撫卹厄會民瘼關心乃集眾商勉籌賑款捐廉百金首爲倡勸民下感於至誠不忍自
 欸方且賴人以養近復兵火經年糖寮歇業力者尙難爲計靠人者益復無依曷集夏灣視昔不啻數倍中國老院已滿外外國老院莫容露宿啼飢聞者酸鼻欲籌捐賑
 欽方且賴人以養近復兵火經年糖寮歇業力者尙難爲計靠人者益復無依曷集夏灣視昔不啻數倍中國老院已滿外外國老院莫容露宿啼飢聞者酸鼻欲籌捐賑
 難堪欲漠然置之而死亡日益富萬難分解之際適 總領事黎公蒞任下車伊始撫卹厄會民瘼關心乃集眾商勉籌賑款捐廉百金首爲倡勸民下感於至誠不忍自
 爲未踴躍捐助先稅所收養老弱早晚施賑業經開辦惠均沾惟是人數眾夥費用浩繁本處竭盡綿力未足爲繼因念金山紐約等埠商富雲集會館尊饒素稱好善
 國家荒屢捐鉅款今古巴流寓殘年遭此困敝論梓誼則在外更爲親切論苦況則老大尤可哀憐倘交接遇時常有往來論程途則數日並非隔涉一聞告助當必有
 相視故國爲尤厚者爲特刊寄錄簿爲眾老人 命乞檢重寄從速寄下俾購米煮粥以救窮餓則身受者與理事均感不朽矣
 古巴中華總會館公啟 三

廣西 天平

擬承辦廣西天平山礦務招附章程 竊維時勢外方興和氣身處於開礦之利金銀之精以金銀坑冶增稅者靡代蔑有伏讀康熙五十二年 上諭天地自然之利富與民共之不富以無用棄之至哉 皇言誠得利之要矣內地礦山林立而礦苗漸耗該山距貴縣城北五十里巖巖鑿翠縱橫各約十餘里高約數百丈其中所產礦砂不一有銀鉛銅鐵煤等類山之上下鑿鑿口燒土爐日約千數百人其獲利以內地開礦其獲利遠遜西人者蓋內地向惟恃人力西法則純用機器故事半功倍收效遂判天淵該山雖採挖多年第人力所至僅得皮毛於腹裏精華尚未探測大英告示開辦牛車方用西法是誠轉移風氣之

銀 招 章
礦 股 程

白
在廣西桂縣分設寫字樓在香港 一議本公司股本銀二十萬員分二萬股每股十員正先收五員於認股時收二員給發股票息摺時再收銀三員其餘五員俟五十份 一議每認壹百股者應得紅股壹份 一議公司每年所獲之利除官稅辛金費用外先派老本息壹分半其餘所存之利不論多寡先提出壹成分給紅股仍由總值理會眾商定舉行 一議本公司事務歸總理與值理共五位督辦各司事人聽其節制 一議均分利息憑息摺到公司收取 一議公司股份祇准轉

從各股
總理與
會壹次
知而示
生息不
能到銀
者請至
單填註
本息由
光緒廿

東查核 一議司理銀兩之人非身家殷實者不得司其任 一議
 值理人非有本公司壹百份者不能充其職 一議本公司每年聚
 當其時總理人須將卅年之進支數目并各牛意情形呈報以便週
 公允 一議本公司銀兩任由總理與值理人擇殷實家銀行貯存
 能掛借分文 一議本公司銀兩必要總理與值理共兩位簽字方
 行支取 一議各件薪金多寡聽總理值理人定奪 諸君欲附股
 香港中環大馬路威建大藥房 上環乍畏街濟生堂 取認股
 姓名住址每股先收定銀二員交此兩號以便發回收條存據 股
 交銀之日起算限收至光緒廿三年正月廿九日止 此佈 一
 二年 十二月 廿五日 弟 陳鳳臺 胡湘洲等謹啓

到新



牛肉燉牛肉

汁減價發兌

SAFELY TO A TEA CUP
HOT WATER & SODA

FLUID BEEF
BOVRIL

牛病亦多生於氣然人身之所恃以生者此氣耳其源出中焦總統於肺肺朝百脈外榮於表內行於裏循環不息週流運於一身出入升降晝夜有常無病之時宜保之養之和之順之而病作之時當審其有輕何症寒熱虛實而補泄之此養生延年之大道也本藥房向英國採辦馳名上等牛肉汁牛肉酒來港發售其製造之法用上等牛肉四拾磅煉成原汁壹磅至於牛肉酒則用牛肉廿加酒好碎酒配製得宜真補氣補血之聖品也其與市上所售微有不同 諸君賜顧請至香港中環及粵城內雙門底本藥房或上海棋盤街漢口流通巷本分局採買及細心調試氣味便悉買者慎之為感 牛肉酒 每樽價銀 大壹元 小五毫 每打價銀 大十壹元 小五員半 零牛

牛肉汁款式太多格外相宜請看面議

威遠大藥房謹啟

白 生 肌

店之貨項銀及書信來往
親手携到蓬吉號交收
井源隆號圖章給料方
據不得私交別人先此
以免後論
光緒廿二年正月
薛杭舖源隆號主人

屈臣氏大藥房
洋煙藥餅每罐價銀三分

戒洋烟各藥尤屬加意製煉其功效久已馳名中外遠近中外各國官商分購裝封于用
戒前手醫吳順前經佈告剗辦 茲因近日中國各口岸貴客多有函致本藥房謂倘能將
戒烟藥餅從嚴裝配發沽以便貴人易於採用實功德無量故承諸君意並有七錢二分三錢大
分一錢八分一錢零人等價值者今加過三分六厘一錢肆 貴客易於採買而出口携帶本
甚方便此個實事 諸君雅意着做餘 貴客必格外垂青賜顧三分六厘一錢肆利是
本房勢難求賄之利其藥餅一式雖佳製煉各法與前皆無異如大色包換者立即呈
身放於煙販之懷中令時氣倍壯膚革充盈無後患焉 尊光顧者認明本藥房招牌有
藥件箱為記庶不致誤法詳於主治藥內隨看便悉近有無恥之徒冒本藥房戒烟餅
等語局內民大藥房謹啟

何老威

丸藥膏出售
有補無已無論百病之後身醫
虛弱服之可扶元氣壯健腰
長服此丸清熱無病即服者
服之能轉為健旺實為補藥中
之第一靈丹也至婦女無論老
少服之更為合宜無不補耳
新無價寶為

至皮膚外症如瘡疥癬癩刀傷各症以此膏塗之無不立
用與我外例費者多有橫內之慮而用此藥者則決無誤
且無恨為本行老成字號之藥丸膏膏並無與處藥店
京倫敦教士街第七十八號門牌源源日東街三十
門牌是也凡天下各國藥房皆有發賣時人認明本
行原用 藥名認明商標及內上手牌方是真貨
與各藥房總上開街第五十三號門牌下開街
總之 光緒九年八月廿七日

二、效...
二、供...
二、...
二、...

白馬公司 路明

牌二十號泰來棧寶記
 祭銀洲胡月初等同做
 日初等志圖別業將該
 息全盤連招牌舖底傢
 俱頂受准本月廿八日
 頂受記倘日前泰來棧
 人賬項等銀兩歸舊人
 收日後生意興隆亦與
 丁酉年元月三十一日

聲 明 告 白
 啟者仁畏街六十三號新榮
 昌蘇杭店由宜成堂頂受舖
 底貨物傢私訂本月廿四日
 交易改名廣安隆倘新榮昌
 日前生意有欠貨賬等項歸
 新榮昌自理與承頂人無涉
 日後廣安隆生意盈虧亦與
 舊人無干此佈
 丁酉年元月廿三日

啟者永吉街門牌第廿三號新
 洋鐵店光緒十五年超至廿
 底止湯敦厚堂自願將名下之
 份及外埠股份生意退出頂與
 內人等承受即日將老本歸
 項均分一概交易數目即出
 號手收訖同
 丁酉年元月廿三日

督憲批詞 張炳坤等稟呈批閱防範捕匪一節
防範據稟由善後總局批准分辦仰廣東按察司會同善後總局即飭香山縣
沙緝捕事由該約耆民公舉員紳各目辦理勿延並將開辦日期報縣粘抄
發○又符運景等呈批販私固大干例禁糾集亦罪不容寬案經該道府核
不難水落石出仰兩廣鹽運司移行確切訊斷分別按辦具報粘抄保備并發
羅之經等呈批此事除按疆署領事官來文業已札司局核飭勸明定界因
查閱粘呈志圖碑場與劉其歡所稟大相逕庭究竟孰虛孰實仰廣東善後
同布政司移行肇陽羅道肇慶府查案覆期明確核議詳復粘抄保領碑圖
又洪煥稟呈批本案事起細微民教互訟不已總在地方官持平訊斷自可
按察司速飭海豐縣刻日傳集審斷毋稍遲延該監生靜候訊辦毋庸增價

城新聞

沙緝捕事由該約省民公舉員紳各巨辦理勿知止指目
發○又符運景等呈批販私固大千例禁糾集亦非不容寬案經該道府允
不難水落石出仰兩廣鹽運司移行確切訊斷分別按辦具報粘抄保備并
羅之經等呈批此事昨接福署領事官來文業已札司局核飭簡明定界出
查閱粘呈志圖碑場與劉其歡所稟大相逕庭究竟孰虛孰實仰廣東道後
同布政司移行肇陽羅道肇慶府查案復勘明確核議詳復粘抄保領碑場
又洪煌呈批本案事起細微民教互訟不已總在地方官持平訊斷自可
按察司速飭海豐縣刻日傳集審斷毋稍遲延該監生靜候訊辦毋庸增價

蛋民船頭錢文致被水練馬兆龍
族具詞赴縣稟保省釋縣憲以會
別審辦○販米扣留 運米出洋
米店將米數包搭付輪船出口爲
稟稅關懇求給還當經批示不准
遵守約章慎毋貪微利而虧大本
舉無不剷切周祥代求上憲當此
父母官也茲奉藩憲牌示令回饒
倪居公館爲辦事之所一俟公務清
潔留之思矣

酒要加征中國則異是七十二行行之折扣不對二十二省省省之規矩不同大平
西寶爲通商起見望姓爲截回利權又何足怪哉此商賈有自主之權也泰西之人
沙清佃 黃沙爲城西海濱日久積沙淤泥已
從前之蛋寮漁戶今則大廈雲連矣而地價亦

鹽庫接印 候補鹽戶施大使標總鼓翅公熟
都轉英公久器重其人現委署鹽庫廳蒙務昨
署謝委擇期月之廿二日接印離戶爲廣卿察
哲嗣系出世家諒必學優而仕矣○車門返署
提督何榆庭車門長清於開歲後起節來省諸
署賀年復於南園同張春宴車門以開印在署
即乘坐廣員兵輪馳返虎門節署聞俟開印後
處砲臺巡閱一周并測量沙水以使兵船駐泊
沙清佃 黃沙爲城西海濱日久積沙淤泥已
從前之蛋寮漁戶今則大廈雲連矣而地價亦

繆自主論 泰西之商賈信賴
八九六之分手秤難言十六十五爲準下胎藥隨處求售誨淫書公然列肆銀鋪之資本國家不負信館之聖教國家不負信館之聖教
不和痘童子不入塾罪坐父母生育必注冊死亡必報銷實歸親屬合婚在公堂于歸禁黑夜子女不許摧殘奴婢不許販賣癡狂設禁錮之院惡疾無溺迹於衢甚至塚有定址丐有明條中國則異是知
於家庭疾病死喪無煩官長自生自滅無拘無束故鞭笞奴婢婢死傷無需低價威迫娶學即娼優不爲暴虐更有溺女之風殘肢之技他如乞丐慣逼強梁殘廢恃爲跋扈此人等有自主之權也泰西野廟
能泐建妖言神術不可謀生禮拜有定期義舉有定欵勸善誠惡實屬會堂激濁揚清主持報館中國則異是雖離畔道視若固然武斷橫行恬不知耻樂善好施者禍由自作猥賤誕妄者人不瑕疵因古人
謗今世喜言諛詞此處世有自主之權也泰西瓜果糴敗禁人果腹牲畜瘟羶禁人屠沽貓豚狗彘無使其求死不得牛馬騾驢不忍其抱病服勞獷犬傷人罪歸案主逸馬脫軌罰在國人中國則異是縱
食不時之物芽蓂老鰌爭啖簪篦之羞嗜能掌生割無嫌市龍猪死畜何害牛之羶瘠馬之跌踉姑無論已此日用尋常有自主之權也泰西屋宇航牀戶隔閉塞援例有罰街衢汚穢道路擁蔽登寮不饒薪
毀傷水火亦須謹慎閭以外宅主無權更不容越雷池一步中國則異是牛渡馬勒道不拾遺瓦礫淤泥人不洒掃遺矢遺溺京師之道路已然營營管集太古之遺風宛在作室道旁其小焉者也此居處
主也至於羣雌粥粥姬妾如林此富翁之自主也舞文弄墨翻雲覆雨此官吏之自主也受收陋規不鎖勒詐此隸役之自主也抄殺淫擒臨事畏縮此兵勇之自主也登觸相爭鎗林彈雨此鄉鄰之自主也
水截貨擄人此荏苒之自主也白日通衢如取如携此宵小之自主也泰西皆無此權焉由是觀之上自天子下至庶人在泰西則事事東縛在中國則人人自由從可知泰西爲假自主中國爲真自主耳非

王連祖醫東 吳桂靈 法製新槍 法國武備新報載西歷一千八百九十五年有人創興新派船備戰 美國西字報載英國本將公司輪船三十一隻填入兵船册

人何修而
得此宜如
何保守勿
替豈向怨
天尤人自
慙形骸乎
世之君子
以為然歟
否歟
撰錄北洋學堂歲考各童二等二班歲考洋文前十名是班共有學生廿四名
續錄北洋學堂歲考各童二等二班歲考洋文前十名是班共有學生廿四名
廣東 譚輝章 廣東 梁鉅屏 廣東 黃耀文 廣東 黃禮垣 廣東 鄧 鑑江蘇 關澤德 廣東 楊文治 直隸
徐田本 班第一 蔡繼辦獎銀五兩 王建祖 本班第二 蔡繼辦獎銀二兩五 吳桂盛 合堂考取練身技藝第一 總教
習丁獎洋十兩 孫潤田 合堂考取練身技藝第二 總教習丁獎洋五兩 二等第三 班歲考洋文前十名列左 是
班共有學生廿八名 李 深 廣東 高文燦 廣東 王正廷 江蘇 張奎江 蘇 陳學海 江蘇 溫其潛 廣東
史元凱 江蘇 李象權 江蘇 羅忠忱 福建 梁崧巒 廣東 李深 本班第一 蔡繼辦獎洋五兩 高文燦 本班第二
蔡繼辦獎洋二兩五 張奎頭二等 衆生公舉年中言行上取第二 怡和東家克懷士獎洋五兩 二等四 班歲考洋
文前十名列左 共三十三名 吳忠直 江蘇 孫錫直 隸 趙興昌 江蘇 王豐治 江蘇 金邦平 江蘇 董元春
福建 劉家駿 直隸 王克興 江蘇 張鈴標 江蘇 李 鶴 浙江 吳忠直 本班第一 蔡繼辦獎洋五兩 孫錫本
班第二 蔡繼辦獎洋二兩五 海關道李加獎每班前列八名每人一元 王制軍擬加優獎每班前列數名

式滿利變連珠來復槍與國政府發給兵丁十五盾以資訓練
現時各國來復槍其體質最輕者無過乎此計其分兩不過英樞七磅
四兩與國舊式來復鎗重九磅十二兩新鎗之箭通長固於木殼之內
雖跌落礮砲均不受傷至於鎗頭刀與刀套亦較昔日為靈新鎗口徑
正與舊鎗口徑相同皆係千分英寸之三百十五新槍所用槍子亦與
舊槍無殊故新舊兩式槍均可同時齊用毫不相碍○美艦告成 美
國軍報載美國新造鐵甲快船一艘名布羅克倫載重九千一百五十
三噸於上年八月二十七日造成入水試行共行八十三海里每點鐘
總行二十二海里官試行時有日本水師中造船官一員在該船觀看

戰時用以追捉敵船各船所配炮
自十索的適當至十五索的適當
在華盛頓水師製造船局
適當此十分之七徑口大
位專備水輪船之用至英國
西洋之太輪船每艘以上
徑口大砲十二尊○倫敦
冊籍已見報前計開英海軍人有

九十八名口西人一百六十一名口華人七萬四千五百六十八名口合共七萬八千六百二十七名口○琴堂火警
伺還星軺 出使大臣羅星使豐祿由閩將至申上海縣黃大令奉電音已於十五日飭辦
差人等前往馬頭伺候節使○鼓舞人材 總理各國事務衙門同文館提調奎堂驗英文
往尋北橋欲通其路者迭有所聞今悉英國遊歷會與格致館會商欲主其
機要器歸 蘇州盤門外清洋地洋灰堆棧內有巨鐵工料早已生置已止工
由上洋運到機器五十餘箱用盤車起岸往入廠內斷至日即須開工○第一清